

YISELIE BAINIAN FENGYUN

以色列 百年风云

徐
焕
忱

它实际控制的领土，只有两万多平方公里；

它的人口，只有五百多万。

然而，

世界上没有人以轻蔑的口吻谈起它，

没有人怀疑它的力量和前途。

它是中东的超级大国，

是国际舞台的知名演员，

是新闻媒体全力追踪和报道的对象。

这个国家，就是以色列。

上

人民文学出版社

以色列 百年风云

徐 焕 忱

上

人民文学出版社

(京)新登字 002 号

图书在版编目(CIP)数据

以色列百年风云(上下)/徐焕忱著. - 北京:人民文学出版社,2000.12

ISBN 7-02-003309-1

I. 以… II. 徐… III. 报告文学-中国-当代 IV. I25

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2000)第 34955 号

责任编辑:陈德中 王培元

装帧设计:董学军

责任校对:杨文玉

责任印制:李 博

人 民 文 学 出 版 社 出 版

(100705 北京朝内大街 166 号)

北京冠中印刷厂印刷 新华书店发行

字数 718 千字 开本 880×1230 毫米 1/32 印张 28.125 插页 4

2000 年 12 月北京第 1 版 2000 年 12 月北京第 1 次印刷

印数 1—5000

定价 45.00 元

(上下册)

重要人物表

西奥多尔·赫兹尔——奥地利犹太记者，现代犹太复国运动创始人

阿尔弗雷德·德雷福斯——法军总部上尉军官，犹太人

哈伊姆·魏兹曼——化学家，曼彻斯特大学教授，以色列第一任总统

戴维·本-古里安——以色列首席政治家，第一任总理兼国防部长

伊扎克·本-兹维——历史学家，以色列总统

果尔达·梅厄——以色列巾帼英雄，驻苏联公使，外交部长，总理

摩西·夏里特——第一任外交部长，总理兼外交部长

埃利泽尔·卡普兰——第一任财政部长

大卫·雷梅兹——犹太移民社会组织者，第一任运输部长

费利克斯·罗森布鲁斯——司法部长，以色列政治、法律制度主制定者之一

平哈斯·拉冯——总工会领导人，国防部长，“最有争议的人物”

弗·雅波金斯基——犹太复国运动修正派领袖

约瑟夫·特朗皮尔多——俄国移民，犹太社会讴歌的战士

奥德·温盖特——英国军官，“犹太人之友”

伊加尔·阿隆——精锐部队帕尔马契司令官，南部军区司令，外长

摩西·达扬——八十九突击营营长，耶路撒冷军区司令，独眼将军，总参谋长，国防部长，外交部长

伊扎克·萨德赫——帕尔马契创建者，以色列现代战争之父

伊扎克·拉宾——帕尔马契第一营副营长，阿隆的作战处长，军区司令，总参谋长，驻美大使，总理，总理兼国防部长

梅纳赫姆·贝京——恐怖组织伊尔贡司令，不管部长，总理

西蒙·佩雷斯——青年运动领导人，本-古里安得意门生，国防部办公厅主任，国防部长，总理，外长

阿巴·埃班——驻联合国大使，驻美大使，外长，“以色列喉舌”

伊加尔·亚丁——作战部长，总参谋长，中將，副总理，考古学家

本加明·吉布利——军情局长，误判一名犹太同胞死刑，拉冯事件嫌疑对象

伊塞尔·哈雷尔——间谍大师，摩萨德局长

阿道夫·艾奇曼——德国纳粹高级警官，负责毁灭欧洲犹太人

阿里尔·沙龙——“犹太之王”，七旅三十二营B连一排排长，一〇一特种部队指挥官，旅长，师长，农业部长，国防部长

埃泽尔·魏兹曼——飞行员，空军司令，运输部长，国防部长，总统

拉法耶尔·埃坦——总参谋长，十字路口党领袖

伊扎克·沙米尔——恐怖组织莱西成员，摩萨德官员，议长，外长，总理

加麦尔·纳赛尔——阿拉伯抗以英雄，埃及总统

贝希尔·杰马耶勒——黎巴嫩长枪党领导人，总统，被暗杀

约纳桑·内塔尼亚胡——以军突击队队长

本加明·内塔尼亚胡——演说家，驻联合国大使，副外长，利库德领袖

利厄·拉宾——拉宾夫人

目 录

上 卷

第 一 卷

重返巴勒斯坦

第 一 章	点燃犹太复国主义星火	5
第 二 章	回首往日苦旅	22
第 三 章	曙光初露地平线	37
第 四 章	摆脱排犹恐怖	53
第 五 章	劳工团结	60
第 六 章	与日俱增的族际恩仇	72
第 七 章	挑战米字旗	85
第 八 章	警钟	98
第 九 章	联合国舞台	111
第 十 章	狼烟滚滚	128
第 十 一 章	建国前夜	139

第 二 卷

高擎独立的火炬

第 十 二 章	开国庆典	161
第 十 三 章	构造民主内核	173

第十四章	祸起萧墙·····	178
第十五章	火并·····	185
第十六章	钢铁长城·····	192
第十七章	建设议会民主·····	205
第十八章	走上舵位·····	213
第十九章	重聚天下流散者·····	219
第二十章	“把犹太人踢进大海”·····	228
第二十一章	圣地喋血·····	242
第二十二章	喘息·····	256
第二十三章	反击·····	270
第二十四章	初定南疆·····	284

第三卷

居安思危 社稷常青

第二十五章	居安思危·····	305
第二十六章	迁都耶路撒冷·····	316
第二十七章	负重致远·····	325
第二十八章	决裂·····	341
第二十九章	退隐·····	354
第三十章	重操舵柄·····	365
第三十一章	边塞枪声·····	373
第三十二章	阴云密布·····	383
第三十三章	定计·····	394
第三十四章	西奈风暴·····	406
第三十五章	难下的台阶·····	424

第 一 卷

重 返 巴 勒 斯 坦

在耶路撒冷西南郊苍翠欲滴的安息山，有一组风格独特错落有致的建筑群。这就是以色列著名的大屠杀博物馆。博物馆长年人头攒动，游客如潮，讲解员向来人倾诉着犹太民族过去遭遇的苦难。最引人注目的是正厅几尊蕴含现实主义精神的巨型雕像：妇女的乳房被人插入烛台；避难者握剑与敌搏斗，绝望地呼喊援助；船向光明处驶去；有人把腿伸到船外，眼睛里燃烧着对新生活的渴望。

这些雕像正是犹太民族在苦难中奋进求生的缩影。

第一章

点燃犹太 复国主义星火

1

一抹淡淡的曙光穿破混沌的空间，浓重的夜幕像涌动的潮水向远处退去。气势宏伟的圣母院最先显现出它的凝重与肃穆，随后，掩盖在暗夜之中的欧洲大都会渐渐露出原有的轮廓。

1894年12月19日，巴黎。

这天一大早，赫兹尔就醒来了。作为维也纳一家大报驻法国的首席记者，他知道，抢头条新闻的机会终于到了。这位三十四岁的犹太记者不慌不忙，起床后把要采访的几个问题在记事本上列了个提纲。随后，就准备去军事法庭旁听那桩法国最轰动的间谍案。

在今日以色列，西奥多尔·赫兹尔是

无人不晓的人物。坐落在耶路撒冷西城、外表酷似希腊神庙的以色列议会，正中就悬挂着他的巨幅画像。端庄大方的脸庞，一双深邃明亮的眼睛，黑而浓的方形胡髭，密而黑的短发，两手交叉。这样的画像，也悬挂在政府机关的会客室里。

人们对他顶礼膜拜，把他尊奉为现代犹太复国运动之父，因为他把犹太复国主义变成了一场声势浩大的政治运动。

1860年5月2日，赫兹尔出生于匈牙利布达佩斯的一个普通犹太家庭。匈牙利当时盛行对犹太人的迫害。当地的基督教徒说他们“杀牲”，即杀死基督教派的男童，用他们的血搞宗教仪式。赫兹尔十八岁那年，唯一的妹妹死于伤寒。父母为了摆脱痛苦和厄运，带着独生子，辗转搬到奥匈帝国的首都维也纳。像其他欧洲国家的犹太人一样，他父亲经营起银行和木材业，生意逐渐兴隆。赫兹尔则成了维也纳大学法律系的学生。每逢星期六的安息日，他就随父亲一起去附近的犹太教堂。1884年5月，赫兹尔获得法学博士学位。他知道，维也纳上层社会对犹太人是关闭的，所以曾一度想接受基督教的洗礼，但遭到父亲的严厉呵斥。

青年时代的赫兹尔上进心很强，渴望出人头地，引起众人的注意。二十二岁生日那天，他在日记中写道：“我至今没有做出一件成功的事给别人看，没有一点轻微的成就值得自豪。”毕业后，他自知在司法界难有发迹之日，于是就改弦更张，写起剧本。两个剧本都上演了，但没有取得他期望的那种轰动效应。另外，他还嫌写剧本太花时间。他抱定必有作为的念头，经过一番努力，他很快在新闻报道方面显示出很高的天资。

1891年，维也纳《新自由报》聘请赫兹尔为常驻巴黎记者。这给他的命运带来转折。

这家报纸在当时的奥匈帝国是响当当的大报，创办于1864年，两名创始人都具有较激进的自由思想。《新自由报》以报道时事快捷、详细，文字质量高，成为最出色的报纸。当地读者把它当作了解国外消息的最佳渠道。

从一开始,负责国际版的顶头上司巴切尔似乎就对赫兹尔很有信心。他告诉赫兹尔,到巴黎后,“要给报社提供那里能搞到的所有有趣的消息”,包括法国政治动向和对外政策,财政、股票交易动向,艺术和文学,地方大事以及社会问题。赫兹尔在四个月的试用期里,果然身手不凡,他的通讯无论在风格上还是在内容上都是同类稿件中的杰作,为报社争来了不少新的读者。他本人则成了该报的一流新闻记者。接下来的情况不难预料,赫兹尔很快被正式录用。从1892年3月起,月薪由一千法郎涨到一千二百法郎,每篇作品的稿酬由八十法郎提高到一百法郎。

赫兹尔在巴黎给父母写信说:“驻巴黎记者这份工作,跟大使一职相差不远。这个岗位是干大事的跳板。亲爱的父母!我会成就一些大事,让你们高兴。”

赫兹尔来到巴黎,下榻在多昂大街的拉斯塔特旅馆。他除了留心当地社会动向外,还经常以记者身份到法国议会旁听议员们的辩论,并发回许多报道。

今天他要去旁听的这次审判,起初并没有引起他的警觉。似乎是一桩单纯的间谍案。这年12月,法国反间谍机构从德国驻巴黎武官的废纸篓里发现一份手写的文件,上面列举有法国军事秘密文件的题目,其中注明有的已被弄到德国,有的即将出手。法国陆军部一查,果然发现卷宗里有文件丢失。法德两国是不共戴天的仇敌。此事一出,非同小可。初步调查时,有人控告,一名叫阿尔弗雷德·德雷福斯的犹太人充当内奸,因为笔迹相像。德雷福斯当时是军部里的一名炮兵上尉。巴黎的一家报纸《自由言论报》马上抓住被告的犹太民族性大做文章。由于民族主义情绪的滋长,这桩间谍案慢慢成了最要紧的新闻。

法庭对德雷福斯一案进行了秘密调查和审判。被告人自称清白,否认法庭出示的字条是他写的。这张字条是立案的基础,于是交给了字迹专家去鉴定。但意见分歧,没有定论。

然而,公众痛恨犹太人的情绪一天比一天高,他们期待着正式

审判。这不仅涉及到军队,也牵涉到德雷福斯是否背叛祖国。如果证实,他将被判处重刑。

这个案子还跨出国界,外国舆论也开始关注了。

赫兹尔穿过几个街区,来到军事法庭。附近已挤满了看热闹的市民,就连法庭的观众席也坐满了人。就要开庭了,大厅里一片宁静。人们的目光都转向法庭的那扇小门。

门打开了,被告出现在公众面前。

在场的所有人都用极度紧张的目光盯着他。德雷福斯衣着整齐,举止稳重坚定。他腰板笔直,身穿黑色漂亮的炮兵军官制服,袖口还带着上尉军衔的三道黄杠。他低着头,从观众当中走过,登上三级台阶到了被告席,然后在法官面前立正,简短、拘谨地鞠了一躬。

在德雷福斯坐在被告席的一刹那,赫兹尔仔细打量了他一番。看上去,他至少比实际年龄大十岁。中等身材,短发已染上灰白色,并已开始谢顶,高高的鼻梁,浓密的仁丹胡髭,两颊和下巴修剪得干干净净,戴一副夹鼻眼镜。一个很不起眼的人。法庭宣布开庭后,首先辩论审判是秘密还是公开进行。

辩护律师同主审法官多次辩论未果。于是,决定退庭。法庭外的观众失望而归。

然而,人们的兴趣未减。越来越多的人相信,德雷福斯会受到谴责。还有传言说,又发现了他作案的新证据。人们等待公开宣判的日子。他们要看看最终的结果是什么。

12月27日晚。

法庭于6时开放观众入席,此前辩护律师作了最后一次请求。听众中有一种难以言状的兴奋。7时,法官们鱼贯而入。主持者宣布:“注意!”

大厅里鸦雀无声,静听马里尔上校的宣判。

“军事法庭一致宣布德雷福斯有罪,……”

观众席发出一声声惊叹!

又是马里尔上校舒缓清晰的声音，“法庭决定判决如下：撤销被告军职，判处终身流放。”

坐在旁听席上的赫兹尔听到这里，手上的笔差点掉下来。

这时，法庭里已有人喊“祖国万岁！”有的则冲出门，抢先散布这一重大新闻。

在法国政府的误导下，全国上下似乎对这一判决都很满意。整个新闻界一片欢呼喝彩之声。只有德雷福斯的家人相信法庭会判他无罪。

德雷福斯体现着法国犹太人的某些特点：办事认认真真，工作非常勤奋。不过，他的人缘儿有些问题，同事说他对人不友好。德雷福斯的妻子最了解他，相信德雷福斯不会干那种勾当，因为他虽是犹太人，但从父亲那代就同化到法国社会里了。

当天晚上，全家特意备好了丰盛的晚餐，给他准备好位置，等待他平安归来。

2

12月27日，赫兹尔连夜赶写这篇报道。

大概因为他们都是犹太人，赫兹尔在字里行间对德雷福斯流露出某种同情。他向维也纳报社发报时，脑子里浮现出疑团。

宣判前片刻，德雷福斯告诉看押他的军士，说他是阴谋和打击报复的牺牲品，对他的审判会像纸房子一样跨掉。他忿忿地说：“我受到起诉，只因为我是个犹太人。”法庭宣判后，被告立即宣布上诉。

赫兹尔想到这儿，双眉紧皱……

当时没有人知道，法庭用于立案的文件，既不让被告、也不让他的律师看上一眼。

连日来，赫兹尔隐隐约约地感觉，法国公众情绪很糟，看样子，当局很可能顺应民意，到犹太人这里找茬儿。

过去,他一直认为,犹太人应同所在地的居民融合,他自己是“同化论者”。犹太民族痛失家园近两千年,散居世界各地,只能跟周围社会打成一片,同时保留犹太教的信条和行为规范。是的,相当多的犹太人在法国寄居了几个世纪,已成为忠诚的爱国者。他们像法国人一样,把法国当作祖国,愿意为它贡献财产甚至生命。可是,当地人却始终把他们当作外来人。在欧洲,尽管犹太人表现了出色的才智,但在军队、公共和私人机构中却得不到正常的升迁。即使在生意场,当地人也一直想把他们排挤出去。大人告诉自己的孩子,“不要到犹太人那里买东西”。19世纪末,欧洲许多国家,尤其是在议会辩论、社团集会、新闻媒体、百姓议论、游说、布道等许多场合,都充斥着对犹太人的排斥和歧视。一些饭店、宾馆要检查身份证,还赫然打出招牌:“不许犹太人出入。”犹太人被巴黎上流社会拒之门外。像赫兹尔这样的记者,均不得参加夜间俱乐部等娱乐活动。

其实,少数犹太人已积累了可观的财富,不少人跻身中产阶级。但他们对社会的不公正却敢怒而不敢言。

德雷福斯案件引发的风波,触到了赫兹尔的痛处。他对犹太人问题有了新的看法。每当他听到周围的舆论责骂犹太人,心里就像被猛刺了一下。等着吧!报纸上说,元旦后的第五天,德雷福斯将被当众褫夺军籍。

赫兹尔夜不能寐……

他又读起案头的《法国犹太人》一书。这是法国极端民族主义作家爱德华·德鲁蒙特写的,1885年出版。它是法国反犹、排犹运动的理论基础。该书开门见山地指出,1871年法国解放犹太人是“个大错”;法国的犹太人不是法国人,而是寄生在法国经济上的剥削民族。书中说,犹太人是资产阶级的代表,擅长经商是这个民族的特质。他们到处在做“大生意”,有统治世界的野心,摧毁了欧洲正在成长的基督教中产阶级。法国的财富慢慢跑到了犹太人手里,罗斯柴尔德大家族成了吞噬法国人血汗的大富翁。